# **GHANA**



# **GAZETTE**

Published by Authority

No. 83

FRIDAY, 25TH SEPTEMBER

1970

### CONTENTS

	rage
Notice of Publication of Executive Instruments	622
Notice of Publication of Official Bulletins	622
Civil Service Appointments	625
Prison Visiting Committee, 1970	625
The National Weekly Lotto Results	626
Armed Forces Regulations, 1970 (C.I. 12)	626
Course of Training Leading to the Grade of Laboratory Technologist-Ministry of	
Health	626
Vacancies for Temporary Key Punch Operators—Central Bureau of Statistics—Census Office	626
Vacancy for English Language Subject Officer—The West African Examinations Council	627
Appointment of Engineers and Allied Grades—Ghana Water and Sewerage Corporation	627
Vacancy for Lecturer in Biology Methods—University College of Cape Coast—Faculty of Education	628
Vacancy for Senior Lecturer/Lecturer in English Language—University College of Cape Coast—Department of English	628
Vacancy for Senior Warden—Mines Department	628
Notice of Registration of a Political Party	629
Publications Price List—Ghana Publishing Corporation (Sales Division)	629

0.01

### NOTICE OF PUBLICATION OF EXECUTIVE INSTRUMENTS

The following Executive Instruments are published today, price 4Np.

State Lands (Ho—Wholesale and Offices Site) Instrument, 1970 (E.I. 50).

Diseases of Animals (Infected Areas) (Revocation) Instrument, 1970 (E.I. 51).

Akrofuom Stool Property (Seizure) Instrument, 1970 (E.I. 52).

### NOTICE OF PUBLICATION OF OFFICIAL BULLETINS

( 1) ( 1) 1

LOCAL GOVERNMENT NO. 41

is published today, price 26Np.

### **Summary of Contents**

Summing of Contents	
General	Page
Amendments—Amendments to Local Government Bulletin No. 49 of 8th November, 1969, No. 51 of 18th November, 1969 and No. 54 of 29th November, 1969	409
Membership of Reconstituted Local Government Management Committee	410
Imposition of Rates	411
Vacancy	
Vacancy for an Assistant Clerk/Treasurer—Upper Region House of Chiefs	422
Bye-laws	
The Techiman Local Council (Licensing of Bicycles) Bye-laws, 1970	423
The Techiman Local Council (Control of Mill) Bye-laws, 1970	424
The Techiman Local Council (Control of Brewing) Bye-laws, 1970	425
The Techiman Local Council (Firewood Dealers) Bye-laws, 1970	425
The Techiman Local Council (Kiosk Keepers) Bye-laws, 1970	426
The Techiman Local Council (Excavation/Conveyance of Stone, Gravel and Sand) Bye-laws, 1970	427
The Manya Krobo Local Council Management Committee (Herbalist) (Amendment) Bye-laws, 1969	427
The Manya Krobo Local Council Management Committee (Control of Dogs)	
Bye-laws, 1969	428
The Manya Krobo Local Council Management Committee (Conveyance/Sale of Timber) Byc-laws, 1969	429
The Manya Krobo Local Council Management Committee (Conveyance/Sale of Palm Oil/Palm Kernel Oil) Bye-laws, 1969	430
The Komenda-Edina-Eguafo-Abrem Local Council (Control of Mills) Bye-laws, 1970	
The Mfantsiman Urban Council Management Committee (Removal of Night-soil)	730
Bye-laws, 1970	431
COMMERCIAL AND INDUSTRIAL NO. 72	
was published on Tuesday, 22nd September, 1970 price 30Np.	
Summary of Contents	
General	
Notice to the General Public	2578
Correction Notice—Notice to Importers No. 348	2578
Notice to Importers No. 349	
Notice to Importers No. 350	2580
the state of the s	2580

Companies Companies entitled to commence business under the Companies Code, 1963	Page 2581		
Cessation of business of External Company—Caledonian Insurance Company	2590		
Change of Names of Companies	2590		
	2330		
Tenders			
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Accra Institutions—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2591		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tema General Hospital— Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2592		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Kumasi Institutions, Ashanti Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2593		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ghana Prison, Obuasi, Ashanti Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2594		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Cape Coast Institutions, Central Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2595		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Winneba Institutions, Central Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2596		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Sekondi/Takoradi Institutions, Western Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2597		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tarkwa Institutions, Western Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2598		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ho Institutions, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2599		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ghana Prison, Kete-Krachi, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2600		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Kpandu and Hohoe Institutions, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2600		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Keta Institutions, Volta Region —Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2601		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Eastern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2602		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Brong-Ahafo Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2604		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tamale Institutions, Northern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2605		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Yendi Institutions, Northern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2606		
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Upper Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2607		
CONTROL OF STREET, STR			
COMMERCIAL AND INDUSTRIAL NO. 73			
is published today, price 49Np.			
Summary of Contents			
Notice to the General Public	2610		
Government of Ghana Treasury Bills Issue	2610		
Savings for the week ended Saturday, 19th September, 1970—Ghana Savings Bank	2611		
Sale of Unentered Articles—Takoradi Port			
In the Book and Newspaper Registry—Publication	2617		

Companies	Page
Alteration in the Registered particulars of External Companies	2621
Dissolution of Partnerships	2624
Incorporation of Partnerships	2625
Tenders	
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Accra Institutions—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2630
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tema General Hospital— Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2631
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Kumasi Institutions, Ashanti Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2632
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ghana Prison, Obuasi, Ashanti Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2633
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Cape Coast Institutions, Central Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2634
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Winneba Institutions, Central Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2635
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Sekondi/Takoradi Institutions, Western Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2636
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tarkwa Institutions, Western Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2637
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ho Institutions, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2638
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Ghana Prison, Kete-Krachi, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2639
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Kpandu and Hohoe Institutions, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2639
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Keta Institutions, Volta Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2640
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Eastern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2641
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Brong-Ahafo.  Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2643
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Tamale Institutions, Northern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2644
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Yendi Institutions, Northern Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	2645
Tenders for the Supply of Provisions and Foodstuffs to Institutions in the Upper Region—Central Advisory Food Tender Committee, Accra	
Tenders for Various Contracts—Public Works Department	2646

### CIVIL SERVICE APPOINTMENTS

The following Civil Service Appointments have been made:--

### APPOINTMENT BY PROMOTION TO CATEGORY 'B' POST

### Administrative Class

S. K. Abbeyquaye, B. K. Armah, G. K. Avah, K. Bentum-Eshun, I. B. Eshun, J. S. Brew, B. M. Keelson, L. D. Luri, J. E. Nsaful, I. B. Odro, J. K. Owusu, J. D. Prah, A. B. Salih, R. Segbaya, J. Y. Tetteh, I. M. A. Wontumi (Mrs.) to be Administrative Officer Grade II	1-9-70
APPOINTMENT BY PROMOTION TO CATEGORY 'C' POSTS	

APPOINTMENT BY PROMOTION TO CATEGORIA	ORY '	C' POS	TS		
Central Bureau of Statistics					
H. Y. Annan to be Assistant Statistics Officer				 	21-8-70
Ministry of Foreign Affairs					
S. O. Aboagye to be Foreign Service Officer Branch A4				 	18-8-70
Auditor-Generals's Department					
J. Appiah, E. N. Affram to be Auditor				 	19-8-70
J. A. Dadson to be Auditor				 	7-9-70
Ministry of Youth and Rural Development					
E. A. Yeboah to be Senior Community Development Officer				 	7-9-70
Ministry of Health					
F. Attuah (Miss), M. Agyakwa (Mrs.) to be Ward Sister (Mental)				 	12-8-70

### PRISON VISITING COMMITTEE, 1970

It is hereby notified for general information that under section 51 of the Prisons Act, 1963 (Act 221) the Minister of the Interior has appointed the following persons to be visitors of the prisons indicated for the year 1970:—

Prison	Visitors
TAMALE	<ol> <li>Regional Medical Officer of Health or his representative</li> <li>Rev. Fr. A. G. R. Okine</li> <li>Mr. Alhaji Osman</li> <li>Miss Zuweratu Mahama</li> <li>Regional Social Welfare Officer or his representative</li> <li>Fr. Milette Michel</li> <li>Mr. Haruna Dason</li> <li>Mr. Mahama Isshaku.</li> </ol>
Yendi	1. The Medical Officer or his representative 2. The Social Welfare/Rural Development Officer 3. Mr. S. K. Atakora 4. Rev. A. K. Atsu 5. Mr. P. A. Alimbey 6. Malam Yaya Issah 7. Mr. A. A. Ziblim
Gambaga	<ol> <li>Mr. Tia Tidana Mamprusi</li> <li>Pastor Yaw Anane</li> <li>Mr. Bukari Seidu</li> <li>The Public Health Inspector—Representative of Regional Medical Officer of Health.</li> <li>Madam Samata Sisala</li> </ol>

6. Social Welfare/Rural Development Officer or his representative.

### THE NATIONAL WEEKLY LOTTO RESULTS

It is hereby certified that a National Weekly Lotto Draw was held on Saturday, 19th September, 1970 in accordance with the provisions of the National Weekly Lotto Act, 1961 and the Regulations published thereunder and that the following numbers were drawn in successive order:

41 - 33 - 46 - 39 - 9

V. O. HUTCHISON

Director of National Lotteries

### ARMED FORCES REGULATIONS, 1970-C.I. 12

(By reason of their size, the Armed Forces Regulations, 1970 (C.I. 12) have been published separately from the Binder Service in the following three volumes:—

Vol. I — Administration

Vol. II — Discipline

Vol. III - Finance.)

Date of Gazette notification: 4th Septemper, 1970.

### MINISTRY OF HEALTH

### COURSE OF TRAINING LEADING TO THE GRADE OF LABORATORY TECHNOLOGIST

Applications are invited for scholarship awards for training at the Algonquin College of Technology, Canada, leading to the acquisition of Diploma in Biochemical Technology.

- 2. Qualifications.—Candidates must:
  - (a) be citizens of Ghana:
  - (b) have attained their 18th birthday, but not have reached their 30th birthday;
  - (c) hold the following educational qualifications or their equivalent:—
    - (i) G.C.E. with "O" levels in two Science subjects-English Language, Mathematics.
    - (ii) G.C.E. "A" levels passes in Chemistry and Physics or Chemistry and Mathematics.
- 3. Selected candidates will be required to enter into bond to complete the course satisfactorily and to serve the Government for a period of five years on completion of the course.
- 4. Candidates who satisfactorily complete the course and obtain the Diploma will be considered for appointment in the Ministry of Health to the pensionable grade of Laboratory Technologist on salary Range 50, 55 (NCI,812-NC3,108) per annum. There will be prospects of progression to higher grades in future.
- 5. Applications should reach the Principal Secretary (Manpower and Training Division), Ministry of Health, P.O. Box M.44, Accra, not later than 1st October, 1970. Candidates in the Government Service should forward their applications
  - 6. Persons under any form of bond are not eligible.

## CENTRAL BUREAU OF STATISTICS—CENSUS OFFICE

## VACANCIES FOR TEMPORARY KEY PUNCH OPERATORS

Applications are invited from suitably qualified persons for appointment to the grade of Temporary Key Punch

- 2. Salary Scale.—During training applicants will receive a flat rate of NC408 per annum; after training applicants will be on R.15, i.e. NC462 x NC18-NC540.
  - 3. Duties.—To operate I.B.M. Key Punch Machines.

- 4. Qualifications.—Applicants must be Ghanaian females between 18 and 25 years old and should possess either—
  - (a) School Certificate or its equivalent, or
  - (b) General Certificate of Education "O" Level with four passes or its equivalent.

All candidates will be required to pass an aptitude test and successful candidates will appear before a Selection Board for interview.

5. Candidates should submit applications in their own handwriting giving information relating to their educational background, etc. to reach the Census Co-ordinator, P.O. Box 1350, Accra, not later than 1st October, 1970. Applicants in the Public Service, not bonded, should submit their applications through their Heads of Departments.

## THE WEST AFRICAN EXAMINATIONS COUNCIL VACANCY FOR ENGLISH LANGUAGE SUBJECT OFFICER

Applications are invited from experienced West African graduates for appointment as English Language Subject Officer. The successful applicant will be appointed to serve in the Council's Lagos office in the first instance, but may be required to serve in any one of the Council's offices in Nigeria, Ghana, Sierra Leone and the Gambia. Preference will be given to applicants with a good honours degree in English and a postgraduate training in Applied Linguistics.

- 2. Candidates must have at least three years' experience in teaching English. A knowledge of the administration of multiple-choice tests will be an advantage.
  - 3. Salary Scale.-£N950 x £N75-£N1,400; £N1,500 x £N75-£N1,800; £N1,900 x £N100-£N2,300.
  - 4. Incremental credit will be allowed for experience subject to certain conditions.
  - 5. Appointment will normally be on pensionable terms, but contract terms can be arranged if necessary.
  - 6. Forms of application and further particulars may be obtained from:

The Deputy Registrar,
West African Examinations Council,
P.O. Box 917.
Accra.

7. The last date for the receipt of applications is 31st October, 1970.

## GHANA WATER AND SEWERAGE CORPORATION APPOINTMENT OF ENGINEERS AND ALLIED GRADES

Applications are invited from suitable candidates for appointment to fill vacancies in this Corporation.

Qualification .- Candidates must be either:

- (i) graduate engineers with or without post-qualification experience in Water Engineering or Hydraulics or Sanitary Engineering; or
- (ii) holders of the Higher National Diploma or an equivalent qualification with NOT less than 3 years' post-qualification experience in Water Supplies or Sewerage Development and/or Operation presently in positions not lower than Foreman or similar position;
- (iii) holders of the Final City & Guilds with several years experience in the Water Industry.

Salaries .-- Attractive and will be commensurate with qualification and experience.

Applications, to be in the applicant's own handwriting, may be forwarded to reach the Acting Chief of General Services, Ghana Water and Sewerage Corporation, P.O. Box M.194, Accra, not later than *Monday*, 28th September, 1970.

# UNIVERSITY COLLEGE OF CAPE COAST—FACULTY OF EDUCATION VACANCY FOR LECTURER IN BIOLOGY METHODS

Applications are invited from suitably qualified persons for the post of Lecturer in Biology Methods in the Faculty of Education.

Qualifications.—Applicants should have a good honours degree in Biology and postgraduate qualification in Biology and Education. Previous teaching in a University will be an advantage.

The candidate should have knowledge of the objectives of biological instruction in pre-university institutions and methods employed in teaching modern biological science.

### Salary Scale:

NC2,720 x NC120-NC3,560/NC3,740 x NC180-NC4,680; NC4,800 per annum.

Non-taxable inducement allowance of NC720 per annum is payable to expatriate staff.

Appointments normally six years in the first instance but shorter periods of appointment of two or four years may be offered.

Further particulars and forms of application may be obtained from the Registrar, University College of Cape Coast, Cape Coast, with whom applications (four copies) should be lodged not later than 7th October, 1970. Stamped addressed envelopes should accompany requests for application forms.

## UNIVERSITY COLLEGE OF CAPE COAST—DEPARTMENT OF ENGLISH VACANCY FOR SENIOR LECTURER/LECTURER IN ENGLISH LANGUAGE

Applications are invited from suitably qualified persons for the post of Senior Lecturer/Lecturer in English Language.

Qualifications:

- (a) Candidates for Senior Lectureship should have good University degrees with considerable University teaching and research experience.
- (b) Candidates for Lectureship should have good first degrees with postgraduate qualifications. Previous teaching experience in a University will be an advantage.

#### Salary Scale:

Senior Lecturer.—NØ4,500 x NØ180-NØ5,580 per annum.

Lecturer.—NZ2,720 x NZ120-NZ3,560/NZ3,740 x NZ180-NZ4,680; NZ4,800 per annum.

In addition a non-taxable inducement allowance of NC720 per annum is payable to expatriate staff.

Appointments normally six years in the first instance but shorter periods of appointment of two or four years may be offered.

Further particulars and forms of application should be obtained from the Registrar, University College of Cape Coast, University College Post Office, Cape Coast, with whom applications (four copies) should be lodged not later than 31st September, 1970. Stamped addressed envelopes should accompany requests for application forms.

## MINES DEPARTMENT VACANCY FOR SENIOR WARDEN

Applications are invited from suitably qualified candidates for appointment to the pensionable grade of Senior Mines Warden in the Mines Department.

Salary Scale.—Range 45, 50 (NØ1,488 x NØ60-NØ1,668 x NØ72-NØ1,956 x NØ84-NØ2,124).

Duties.—Responsible for directing and supervising the work of a group of Mine Wardens.

Qualifications.—Candidates must:

(i) have had at least 5 years' Mining experience after obtaining the Diploma at the Tarkwa School of Mines or its equivalent, or

- (ii) be qualified Surveyors of status not below that of Senior Assistant Surveyors in the Civil Service, or
- (iii) be qualified Surveyors of the status of Assistant Surveyors Grade II or Grade I with at least 5 years' relevant experience after qualifying as Grade II.

Application forms may be obtained from the Secretary, Public Services Commission, P.O. Box 1618, Accra to whom they should be returned not later than 30th October, 1970. Candidates in the Public Service should submit their applications through their Heads of Departments. Persons under bond are ineligible.

Form F

## POLITICAL PARTIES DECREE, 1969 NOTICE OF REGISTRATION OF A POLITICAL PARTY

NOTICE is hereby given that the organization known as the LABOUR PARTY having complied with the provisions of the Political Parties Decree, 1969, has this day been registered as a Political Party.

Dated this 4th day of September, 1970.

J. D. POBEE for Secretary, Electoral Commission

## GHANA PUBLISHING CORPORATION (SALES DIVISION) PUBLICATIONS PRICE LIST

The following publications may be obtained from the Ghana Publishing Corporation (Sales Division), Barnes Road, P.O. Box 3632, Accra, Ghana:

Cheques and Postal Orders should be crossed and made payable to the General Manager, Accra.